



Swiss Football League

Briefadresse: Postfach 3000 Bern 15 Sekretariat: Haus des Fussballs

Worbstrasse 48 3074 Muri Postcheck 30-29059-2

Tel 031 950 83 00 Fax 031 950 83 83 E-Mail sfl@football.ch

MwSt-Nr. 364 614

FC Sion - 8700
Case postale 32

1921 Martigny-Croix

Berne, le 08.08.2011

Décision

No. passeport: 577774
Nom: Mutsch
Prénom: Mario
Date de naissance: 03.09.1984

Demande de qualification du: 05.07.2011

Mesdames, Messieurs,

Conformément au Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League et à l'art. 10 du Règlement sur la qualification des joueurs de SFL, la commission de qualification (CQ) **décide:**

1. La demande de qualification
1. Equipe

est acceptée pour le: **05.08.2011**

2. Communication de la décision à:

nouveau club: **FC Sion SA / Olympique des Alpes SA**
ancien club: **FC Metz (F)**

3. La présente décision peut faire l'objet d'un recours, selon les dispositions formelles du Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League, au tribunal de recours de la Swiss Football League, lequel décide définitivement.

SWISS FOOTBALL LEAGUE
Commission de qualification



Swiss Football League

Briefadresse: Postfach 3000 Bern 15 Sekretariat: Haus des Fussballs

Worbstrasse 48 3074 Muri Postneck 30-29059-2

Tel 031 950 83 00 Fax 031 950 83 83 E-Mail sfl@football.ch

MwSt-Nr. 364 614

FC Sion - 8700
Case postale 32

1921 Martigny-Croix

Berne, le 08.08.2011

Décision

No. passeport: **233884**
Nom: **Ketkeophomphone**
Prénom: **Billy**
Date de naissance: **24.03.1990**

Demande de qualification du: **05.07.2011**

Mesdames, Messieurs,

Conformément au Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League et à l'art. 10 du Règlement sur la qualification des joueurs de SFL, la commission de qualification (CQ) **décide**:

1. La demande de qualification

1. Equipe

est acceptée pour le: **08.08.2011**

2. Communication de la décision à:

nouveau club: **FC Sion SA / Olympique des Alpes SA**
ancien club: **Strasbourg (F)**

3. La présente décision peut faire l'objet d'un recours, selon les dispositions formelles du Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League, au tribunal de recours de la Swiss Football League, lequel décide définitivement.

SWISS FOOTBALL LEAGUE
Commission de qualification



Swiss Football League

Briefadresse: Postfach 3000 Bern 15 Sekretariat: Haus des Fussballs

Worbstrasse 48 3074 Muri Postcheck 30-29059-2

Tel 031 950 83 00 Fax 031 950 83 83 E-Mail sfl@football.ch

MwSt-Nr. 364 614

FC Sion - 8700
Case postale 32

1921 Martigny-Croix

Berne, le 05.08.2011

Décision

No. passeport: 150050
Nom: Gomes Goncalves
Prénom: José Julio
Date de naissance: 17.09.1985
Demande de qualification du: 05.07.2011

Mesdames, Messieurs,

Conformément au Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League et à l'art. 10 du Règlement sur la qualification des joueurs de SFL, la commission de qualification (CQ) **décide:**

1. La demande de qualification
1. Mannschaft

est acceptée pour le: **05.08.2011**

2. Communication de la décision à:

nouveau club: **FC Sion AG / Olympique des Alpes SA**
ancien club: **FC St. Gallen AG**

3. La présente décision peut faire l'objet d'un recours, selon les dispositions formelles du Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League, au tribunal de recours de la Swiss Football League, lequel décide définitivement.

SWISS FOOTBALL LEAGUE
Commission de qualification



Swiss Football League

Briefadresse: Postfach 3000 Bern 15 Sekretariat, Haus des Fussballs
Worbstrasse 48 3074 Muri Postcheck 30-29059-2
Tel 031 950 83 00 Fax 031 950 83 83 E-Mail sfl@football.ch
MwSt-Nr. 364 614

FC Sion - 8700
Case postale 32

1921 Martigny-Croix

Berne, le 05.08.2011

Décision

No. passeport: **218171**
Nom: **Glarner**
Prénom: **Stefan**
Date de naissance: **21.11.1987**

Demande de qualification du: **05.07.2011**

Mesdames, Messieurs,

Conformément au Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League et à l'art. 10 du Règlement sur la qualification des joueurs de SFL, la commission de qualification (CQ) **décide**:

1. La demande de qualification

1. Mannschaft

est acceptée pour le: **05.08.2011**

2. Communication de la décision à:

nouveau club: **FC Sion AG / Olympique des Alpes SA**
ancien club: **FC Thun AG**

3. La présente décision peut faire l'objet d'un recours, selon les dispositions formelles du Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League, au tribunal de recours de la Swiss Football League, lequel décide définitivement.

SWISS FOOTBALL LEAGUE
Commission de qualification



Swiss Football League

Briefadresse: Postfach 3000 Bern 15 Sekretariat: Haus des Fussballs

Worbstrasse 48 3074 Muri Postcheck 30-29059-2

Tel 031 950 83 00 Fax 031 950 83 83 E-Mail sfl@football.ch

MwSt-Nr.: 364 614

FC Sion - 8700
Case postale 32

1921 Martigny-Croix

Berne, le 08.08.2011

Décision

No. passeport: 233887
Nom: Garcia de la Torre
Prénom: Gabriel
Date de naissance: 10.02.1979
Demande de qualification du: 05.07.2011

Mesdames, Messieurs,

Conformément au Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League et à l'art. 10 du Règlement sur la qualification des joueurs de SFL, la commission de qualification (CQ) **décide:**

1. La demande de qualification
1. Equipe

est acceptée pour le: **06.08.2011**

2. Communication de la décision à:

nouveau club: **FC Sion SA / Olympique des Alpes SA**
ancien club: **Umm Salal Sport Club (Qatar)**

3. La présente décision peut faire l'objet d'un recours, selon les dispositions formelles du Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League, au tribunal de recours de la Swiss Football League, lequel décide définitivement.

SWISS FOOTBALL LEAGUE
Commission de qualification



Swiss Football League

Briefadresse: Postfach 3000 Bern 15 Sekretariat: Haus des Fussballs

Worbstrasse 48 3074 Muri Postcheck 30-29059-2

Tel 031 950 83 00 Fax 031 950 83 83 E-Mail sfl@football.ch

MwSt-Nr.: 364 614

FC Sion - 8700
Case postale 32

1921 Martigny-Croix

Berne, le 08.08.2011

Décision

No. passeport: 233886
Nom: Feindouno
Prénom: Pascal
Date de naissance: 27.02.1981
Demande de qualification du: 05.07.2011

Mesdames, Messieurs,

Conformément au Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League et à l'art. 10 du Règlement sur la qualification des joueurs de SFL, la commission de qualification (CQ) **décide:**

1. La demande de qualification

1. Equipe

est acceptée pour le: **05.08.2011**

2. Communication de la décision à:

nouveau club: **FC Sion SA / Olympique des Alpes SA**
ancien club: **AS Monaco (F)**

3. La présente décision peut faire l'objet d'un recours, selon les dispositions formelles du Règlement de procédure applicable aux autorités juridictionnelles de la Swiss Football League, au tribunal de recours de la Swiss Football League, lequel décide définitivement.

SWISS FOOTBALL LEAGUE
Commission de qualification